

BOLETÍN DE LA CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN EN BÉLGICA, PAÍSES BAJOS Y LUXEMBURGO

154/2015



Catálogo de publicaciones del Ministerio mecd.gob.es
Catálogo general de publicaciones oficiales publicacionesoficiales.boe.es

Director de la publicación:

José Luis Mira Lema
Consejero de Educación en Bélgica,
Países Bajos y Luxemburgo

Coordinadores:

José Ángel Piña Sánchez
Víctor Roncel Vega

El fichero digital de este boletín puede descargarse desde la
página web de la Consejería de Educación:

[www.educacion.gob.es/belgica/publicaciones-
materiales/publicaciones.html](http://www.educacion.gob.es/belgica/publicaciones-materiales/publicaciones.html)



MINISTERIO DE EDUCACIÓN, CULTURA Y
DEPORTE

Subsecretaría

Subdirección General de Cooperación Internacional

Edita:

Subdirección General
de Documentación y Publicaciones

© SECRETARÍA GENERAL TÉCNICA

Consejería de Educación en Bélgica, Países
Bajos y Luxemburgo

NIPO: 030-15-051-X

INFOASESORIA

OCTUBRE 2015

CONTENIDO

PLAN DE FORMACIÓN DE LA CONSEJERÍA

Clausura de la VII Jornada en Tecnología Lingüística para profesores de español (Bruselas).	4 - 6
Actividades de formación en octubre: Escuelas Europeas y Universidad de Lieja.	7
Otras actividades de formación y difusión: Conferencia sobre Cervantes en Lieja y Promoción del español en la ULB.	8
Formación del Profesorado en Luxemburgo.	9
Otras actividades de formación y difusión en noviembre: Español con fines específicos en Lieja y Formación continua del profesorado en el CAF-Tihange	10
INFORMACIÓN	
Conferencia sobre el Camino de Santiago y Coloquio sobre gastronomía de la SBPE.	11
Incorporación y despedida de estudiantes en práctica en la Consejería de Educación.	12
Actividades destacadas del Instituto Cervantes en Bruselas.	13

CLAUSURA DE LA VII JORNADA EN TECNOLOGÍA LINGÜÍSTICA DE LA CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN

El pasado sábado 26 de septiembre de 2015 se celebró en Bruselas la Séptima Jornada en Tecnología Lingüística en las instalaciones de la Odisee - KU Leuven de esta ciudad, organizada por la Consejería de Educación en Bélgica, Países Bajos y Luxemburgo y en colaboración con este centro de enseñanza superior.

La Jornada Tecnológica se ha consolidado ya como una cita tradicional para el profesorado de ELE en Bélgica e incluso para el de poblaciones limítrofes o próximas como Aquisgrán o Amsterdam. El objetivo fundamental es que los participantes aprendan a hacer un uso más eficiente de sus conocimientos tecnológicos en su labor docente.

Los contenidos de las jornadas han incluido tareas que facilitan la organización y búsquedas de materiales, así como la elaboración de contenidos y la creación de entornos de aprendizaje personalizados. Se trataba, en definitiva, de desarrollar metodologías didácticas innovadoras con la finalidad de fomentar la motivación del alumnado. Sigue a continuación una breve descripción del diseño de los talleres y los ponentes.

Taller 1

Fernando Quintero Álvarez

(EDHEC Business School – IÉSEG School of Management)

La integración de las TIC como medio para desarrollar competencias lingüísticas y comunicativas

Este taller tiene como objetivo que los asistentes nos cuestionemos cómo integrar las nuevas tecnologías de la información y de la comunicación como medio para llegar a un fin lingüístico o comunicativo. Entre otras, se usarán aplicaciones como *Powtoon*, *Wordle*, *Padlet*, *Google Forms*, *Canva*, *códigos QR*, *paper.li*, *Socrative*, *Animoto*, *Educreations*.



Fernando Quintero Álvarez



CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN
EN BÉLGICA, PAÍSES BAJOS
Y LUXEMBURGO

odisee

KU LEUVEN



CLAUSURA DE LA VII JORNADA EN TECNOLOGÍA LINGÜÍSTICA DE LA CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN

Taller 2

Jon Caballero Millán

(Consejería de Educación de Cantabria - UIMP)

Aprendizaje móvil y clase invertida en las aulas de ELE

A lo largo de esta actividad veremos cómo estructurar metodológicamente el **aprendizaje móvil** o *mobile learning* por un lado y, por el otro, cómo implementar el concepto de *flipped classroom* o **clase invertida** haciendo un uso planificado y estructurado de la tecnología disponible. Trabajaremos los siguientes recursos online: *Evernote*, *Pinterest*, *SoundCloud* y *Screencastify*.



Jon Caballero Millán



Experiencias en el Aula (A)

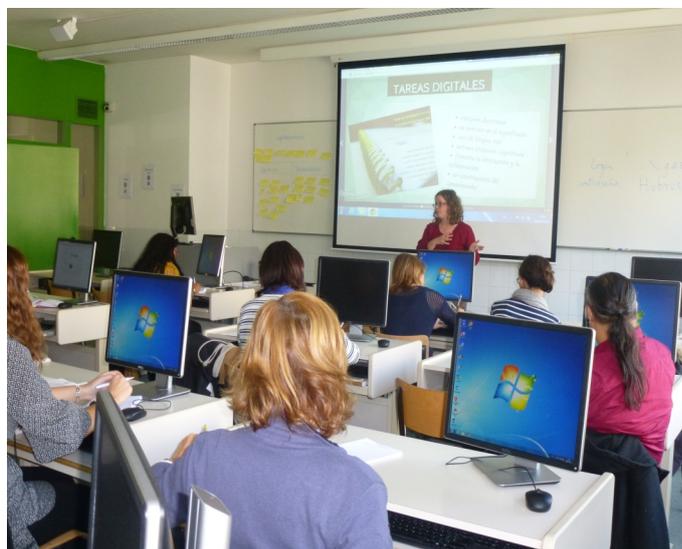
Iria Vázquez Mariño

(ICL Clarife - Université de Lille)

Contar historias digitales para desarrollar la expresión en español

En esta experiencia didáctica explicaremos cómo poner en marcha tareas digitales que introduzcan la creación de historias (storytelling) y líneas de tiempo (timelines) para que los estudiantes desarrollen la expresión escrita y la expresión oral en el aula de español como L2/LE.

Para ello, veremos el uso de algunas herramientas como *Meograph*, *Capzles* o *Storybird*.



Iria Vázquez Mariño



CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN
EN BÉLGICA, PAÍSES BAJOS
Y LUXEMBURGO



CLAUSURA DE LA VII JORNADA EN TECNOLOGÍA LINGÜÍSTICA DE LA CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN

Experiencias en el Aula (B)

Polina Chatzí

(Ministerio de Educación de Chipre)

Proyectos digitales en el aula de ELE

La presente comunicación se centra en actividades realizadas en las clases de ELE que promueven el trabajo colaborativo y la investigación por parte del alumno con la ayuda de diversas herramientas disponibles en la red.

Para ello, nos serviremos de diversas estrategias: dentro y fuera del aula, en grupo, de manera individual... pero persiguiendo siempre la consecución de objetivos colectivos.



Polina Chatzí



La Jornada fue inaugurada por el Sr. Consejero de Educación, D. José Luis Mira Lema, y a ella asistieron más de 50 docentes de diversas nacionalidades que imparten sus enseñanzas de ELE en los diferentes niveles educativos del país.



CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN
EN BÉLGICA, PAÍSES BAJOS
Y LUXEMBURGO

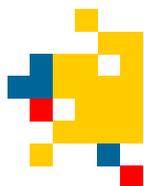


ACTIVIDADES DE FORMACIÓN EN OCTUBRE



A lo largo de este mes se desarrollan las dos sesiones de formación sobre las TICs pendientes dentro del programa iniciado el mes anterior destinadas

exclusivamente al profesorado español de las **Escuelas Europeas en Bruselas** organizadas por la Consejería de Educación en Bélgica, Países Bajos y Luxemburgo.



Université
de Liège

Colaboración de la Consejería de Educación en Bélgica, Países Bajos y Luxemburgo en el Máster en Didáctica del Español organizado por la Universidad de Lieja.

Objetivos del Taller: Proporcionar una visión del español en Bélgica y en el mundo y de las acciones de la Consejería de Educación en Bélgica.

Destinatarios: los alumnos de Máster de didáctica del español de la Universidad de Lieja.

Lugar celebración: Universidad de Lieja - Place Cockerill 3-5, Lieja.

Ponentes: Asesores de la Consejería de Educación en Bélgica y Luxemburgo.

[FOLLETO DESCRIPTIVO](#)



CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN
EN BÉLGICA, PAÍSES BAJOS
Y LUXEMBURGO

ESCUELAS EUROPEAS

Sesión 04 (02/10/2015)

16:00-19:30

5. Creación y presentación de contenido (I)

5.1. Presentaciones dinámicas con Prezi

5.2. Presentaciones minimalistas con Haiku Deck

Sesión 05 (16/10/2015)

16:00-19:30

6. Creación y presentación de contenido (II)

6.1. ExeLearning

7. Comunicación y colaboración en red.

7.1. Blogging y microblogging



Fecha y horario:
14 de octubre 2015 de
12:30 a 14:00

Contenido

El MECD en el exterior

Programas de difusión
de la lengua y cultura

El español en el mundo

La enseñanza del español
en el Benelux

asesoriabelgica.be@mecd.es

OTRAS ACTIVIDADES DE FORMACIÓN Y DIFUSIÓN DURANTE EL MES DE OCTUBRE

Miguel de Cervantes en la Universidad de Lieja

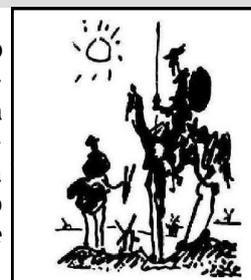
“Brevísimos encuentros con el hombre de armas y letras”

Fechas de las tres sesiones:

14, 21 y 28 de octubre de 2015.
de 15:00 a 17:00 horas

Place Cockerill 3-5
Lieja

Jacques de Bruyne, catedrático emérito de la Universidad de Gante, miembro correspondiente de la Real Academia de la Lengua, miembro de la Academia Norteamericana de la Lengua Española y académico de Honor de la Real Academia de Jurisprudencia y Legislación.



Inscripciones

A.cebillosViro@ulg.ac.be

También en:

asesoriabelgica.be@mecd.es

Tfno.: 00 32 3 333 20 33



CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN
EN BÉLGICA, PAÍSES BAJOS
Y LUXEMBURGO

Université
de Liège



Formación didáctica y Promoción del español en la ULB

Fecha y horario:
23 de octubre 2015 de
12:00 a 14:00



Destinatarios

Estudiantes y futuros profesores de español y otras lenguas extranjeras de Bélgica.

Más información en:

asesoriabelgica.be@mecd.es
Tfno.: 00 32 2 223 20 33

Beatriz Calvo (ULB)

Contenido

El MECD en el exterior:

Acciones y recursos de la Consejería de Educación en Bélgica.

El español en el mundo.



CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN
EN BÉLGICA, PAÍSES BAJOS
Y LUXEMBURGO

FORMACIÓN DEL PROFESORADO EN LUXEMBURGO

La Consejería de Educación en Bélgica, Países Bajos y Luxemburgo organiza un taller de formación para los profesores de Luxemburgo en colaboración con el SCRIPT de Luxemburgo.



Institut de Formation
de
L'Éducation Nationale
(IFEN)

Título del Taller

"Cómo conocer a mis alumnos de ELE desde el primer día de clase"

<https://http://goo.gl/VhRPZY>

Descripción y objetivos del taller

A lo largo de la sesión se describe la fundamentación teórica así como la aplicación práctica de un una escala / cuestionario para conocer las características de los estudiantes de ELE en el aula desde un enfoque cognitivo-comunicativo.

Mediante una metodología abierta y participativa, se desarrollan actividades que facilitan la reflexión crítica y se profundiza en los procesos de aprendizaje en la enseñanza de idiomas en general y las destrezas implicadas en la lengua español en particular.

Ponente

Víctor M. Roncel Vega es en la actualidad Asesor Técnico de Educación en la Consejería de Educación de Bruselas, Bélgica. Traductor, licenciado y doctor en Pedagogía, es funcionario perteneciente al cuerpo de Educación Secundaria. Con amplia experiencia en la formación del profesorado, ha participado y coordinado un gran número de proyectos de investigación e innovación educativa en el campo de la enseñanza en general y del aprendizaje de idiomas en particular.



CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN
EN BÉLGICA, PAÍSES BAJOS
Y LUXEMBURGO

Destinatarios

Profesores de español de Bélgica, Países Bajos y Luxemburgo.

Fecha

Viernes, 13 de noviembre

Lugar

Institut de Formation de l'Éducation Nationale (IFEN)
EduPôle - Walferdange
Bâtiment 6
Route de Diekirch
L-7220 Walferdange

Inscripciones:

[Pinche aquí](#)

Organizadores

Consejería de Educación en Bélgica, Países Bajos y Luxemburgo

Institut de Formation de l'Éducation Nationale (IFEN)

Más información

asesoriabelgica.be
@mecd.es

OTRAS ACTIVIDADES DE FORMACIÓN DURANTE EL MES DE NOVIEMBRE

JORNADA DE ENSEÑANZA DEL ESPAÑOL CON FINES ESPECÍFICOS EN LIEJA

En colaboración con la Haute École de la Province de Liège, la Consejería de Educación en Bélgica anuncia la celebración de una jornada didáctica sobre la enseñanza del español con fines específicos para el día 20 de noviembre., de 9:00 a 16:00 horas.

A falta de cerrar los contenidos concretos de la jornada, está previsto que un representante de la Embajada ofrezca una ponencia sobre la importancia de la lengua española en las relaciones comerciales internacionales.

Por su parte, **Miryam Yaranga** Alejandro y **Alfredo Segura**, presentarán sendos talleres sobre la didáctica del español de los negocios.



Haute École de la Province de Liège

Finalmente, dos asesores didácticos de las editoriales Sgel y Edelsa, Carlos Barroso y Laurent Béreau respectivamente, ampliarán los contenidos de las jornadas y expondrán materiales didácticos específicos para la enseñanza de la lengua.

Más información en:

asesoriabelgica.be@mecd.es

El CENTRE D'AUTOFORMATION ET DE FORMATION CONTINUEE EN TIHANGE, CON LA COLABORACIÓN DE LA CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN EN BÉLGICA, ORGANIZAN UN TALLER DE FORMACIÓN CON EL TÍTULO DE

"¿Qué se esconde detrás de la gramática? La interacción de léxico, gramática y pragmática en la construcción de explicaciones gramaticales significativas".



Fecha y lugar de celebración:
El 23 de Noviembre de 2015
en Tihange.

De 9:30 a 16:00 horas

Ponente: **Pedro Gras**, profesor titular de Lingüística Española y Dominio del español en la Universiteit Antwerpen.

Para más información e inscripciones:

MELEBECK Martine

<mailto:martine.melebeck@lecaf.be>

O bien:

asesoriabelgica.be@mecd.es



CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN
EN BÉLGICA, PAÍSES BAJOS
Y LUXEMBURGO

EL CAMINO DE SANTIAGO EN EL AULA DE ELE



CURSOS INTERNACIONAIS
CURSOS INTERNACIONALES
INTERNATIONAL COURSES

La Fundación Galicia Europa

Anuncia una conferencia con el título de

El Camino de Santiago en el Aula de Español como Lengua Extranjera

que tendrá lugar en la Rue de la Loi 38, 2ª planta,
1040 Bruxelles

(Tfno.: 02 735 54 40)

el día 22 de octubre desde las 15:00 a las 16:00 horas

Impartida por MARIA JOVE MORENO

Universidad de Santiago de Compostela

ENTRADA LIBRE

bruselas@fundaciongaliciaeuropa.eu

MARIA JOVE MORENO

Profesora de Español como lengua extranjera y de Cultura Español en Cursos Internacionales de la USC.

Es también Profesora de Arte y guía en las aulas itinerantes en el Curso del Camino de Santiago impartido en Cursos Internacionales de la USC.

Ha impartido cursos en diversas Universidades norteamericanas y organizado numerosos seminarios sobre Historia del Arte y el Camino de Santiago en particular.

La SBPE cumple 40 años
1975-2015

CELEBRAMOS EL ESPAÑOL
¿Cuándo se come aquí?

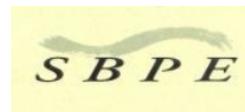
En el menú

- gastronomía, literatura y pintura
- la comida y el español coloquial
- cata de vino
- ...

Sábado 21 de noviembre de 2015
Institut Marie Haps, Bruselas
Programa y matricularse en www.sbpe.info

40 aniversario de la sociedad
belga de profesores de español (SBPE)

.....
Coloquio sobre gastronomía



Para más información e inscripciones:

<http://sbpe.info/site/>

Y pinchando [aquí](#).

LLEGADA Y DESPEDIDA DE ESTUDIANTES EN PRÁCTICAS EN LA CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN

Con el inicio y el final del mes de septiembre se producen la incorporación y la despedida de dos estudiantes en prácticas en las dependencias de esta Consejería de Educación.



Laura Cochez

Soy Laura Cochez, estudiante en segundo de máster en comunicación multilingüe. He decidido realizar mis prácticas en la Consejería de Educación en Bruselas para tener la oportunidad de practicar y mejorar mi español sin tener que irme a España. Considero que la experiencia que pueda adquirir en esta organización me puede resultar muy útil en el futuro.

La gente que trabaja aquí es muy agradable y divertida. Me siento como formando parte de todo el equipo de la Consejería. Cada día aprendo nuevas cosas relacionadas con la educación y la cultura española dado que la Consejería también se ocupa de su promoción en los países del Benelux. Entre otras tareas, realizo traducciones y revisiones de textos. Asimismo, he tenido la oportunidad de participar en una jornada de formación del profesorado, que fue muy interesante. Estas son algunas de las razones por las cuales recomendaría a cualquier persona venir a trabajar en este organismo.

Me llamo Jade Jade Wuyame. Gracias a mis prácticas en la Consejería he aprendido muchas cosas. Para empezar, he podido mejorar mi español y mi acento. Estar en inmersión con personas de diferentes ciudades de España y que, por lo tanto, tienen acentos diferentes me ha permitido aprender a entender a cada persona. Al inicio no era nada fácil pero con el tiempo se ha vuelto más simple.



Jade Wuyame

Estas prácticas me han permitido encontrar a personas muy simpáticas, como mi tutor de prácticas, Don José Ángel Piña Sánchez, que me enseñó muchas cosas sobre el entorno de la educación. Me ha permitido participar en la jornada organizada por la Consejería. Encontré a Júlia Sanchis Tolsá, una chica que está en Bélgica con una beca. Ella me ha ayudado mucho a revisar y a desarrollar mi español. Estoy muy contenta de haber podido realizar mis prácticas en la Consejería, ya que he podido adquirir experiencia profesional, mejorar mi español y descubrir una nueva cultura y un nuevo entorno.

ACTIVIDADES DEL INSTITUTO CERVANTES EN BRUSELAS

■ ¡Libera al escritor que hay en ti!

#aprende

ESCRITURA

Para redescubre el placer de la palabra y juegan con la sonoridad de la lengua española.

Imagina y crea. Produce tus propios textos y preséntalos de forma estética.

A partir del sábado 3 de octubre, 2015. Ocho sesiones, de 09:30 a 12:30h.

Inscripción en la recepción del centro, y en:

clicbruselas.cervantes.es/es/003-ep-c-01-e3

03/09/2015 – 05/12/2015

Ocho sesiones:
sábados, 09:30 – 12:30

Precio: 200 €

Inscripción en la recepción del centro o en:
clicbruselas.cervantes.es/es/activities



@cervantesbru

CINE

Una mirada al cine español contemporáneo a través de nueve películas recientes que abordan temáticas diversas. El curso se dividirá en dos partes.

En la primera, *Contemporáneos*, se verán y analizarán cinco películas; y en la segunda, *Espacio femenino*, cuatro. Dirigido a espectadores no pasivos que tengan ganas de saber más y hablar en español de las últimas producciones cinematográficas realizadas en España. Nivel mínimo exigido: B2.

Inscripción en la recepción del centro y en: clicbruselas.cervantes.es/es/activities

■ La vida es cine
Una mirada contemporánea

#aprende **cervantes**



@cervantesbru



MÚSICA



Día: 13/10/2015 - 19:00 Entradas

El guitarrista José Fernández Torres, conocido en el mundo artístico como 'Tomatito', es integrante de una de las dinastías más famosas del mundo del cante jondo. Tomatito se hizo célebre en el mundo del flamenco porque durante 18 años fue el compañero musical del cantaor Camarón de la Isla. Juntos grabaron una serie de discos, y se presentaron en escenarios de España,

Suiza y Estados Unidos.

INFOASESORIA OCTUBRE 2015

ANUNCIOS EN INFOASESORÍA

Para incluir un anuncio sobre cualquier actividad relacionada con la promoción y la enseñanza del español en Bélgica y Luxemburgo mándenos un correo con la información resumida.

Suscripción

Para recibir el boletín *Infoasesoría* se tiene que dar de alta ("Alta en el servicio") y suscribirse a la lista de *Infoasesoría* en

www.educacion.gob.es/listascorreo

Puede gestionar su suscripción en la misma dirección.



Para consultar el
Infoboletín de
Países Bajos
pinche [aquí](#)

<http://www.mecd.gob.es/belgica>

asesoriabelgica@mecd.es



EMBAJADA
DE ESPAÑA

CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN
EN BELGICA, PAÍSES BAJOS
Y LUXEMBURGO

BLVD, BISCHOFFSHEIM, 39, 15
B1000 BRUSELAS
TEL: (+32) (0)22232033



EMBAJADA
DE ESPAÑA

CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN
EN BELGICA, PAISES BAJOS
Y LUXEMBURGO